價單 Price List

第一部份:基本資料 Part 1: Basic Information

發展項目名稱	城·點	期數(如有)									
Name of Development	COO Residence	Phase No. (if any)									
發展項目位置	項目位置 啟發徑8號										
Location of Development	8 Kai Fat Path										
發展項目(或期數)中的住宅	發展項目(或期數)中的住宅物業的總數										
The total number of residential properties in the Development (or phase of the Development)											

印製日期	價單編號
Date of Printing	Number of Price List
1/9/2017	2

修改車位價單(如有) Revision to Price List of Parking Space (if any)

修改日期 Date of Revision	經修改的價單編號 Numbering of Revised Price List of the Parking Space	如物業價錢經修改,請以「✓」標示 Please use "✓" to indicate changes to prices of residential properties					
Dute of Revision	rumbering of Revised Fried List of the Farking Space	價錢 Price					
無	無	無					
NIL	NIL	NIL					

物業的描述 Description of Residential Property			實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price	每平方为 元,每 (元,每 Unit I	Rate of	其他指明項目的面積 (不計算入實用面積) Area of other specified items (Not included in the Saleable Area) 平方米 (平方呎) sq. metre (sq. ft.)										
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Units	and verandah, if any)) sq. metre (sq. ft.)	(\$)	Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)		空調機房 Air-conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard	
COO Residence	6	A	33.932 (365) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,425,620	189,368	17,604											
COO Residence	7	A	33.932 (365) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,471,920	190,732	17,731							1				
COO Residence	8	A	33.932 (365) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,475,400	190,835	17,741		-					-				
COO Residence	9	A	34.590 (372) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,618,430	191,339	17,791							I				
COO Residence	9	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,502,140	170,007	15,775		-					I				
COO Residence	9	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,472,030	171,985	16,000		-					I				
COO Residence	9	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,762,250	174,777	16,217											
COO Residence	9	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,763,490	174,835	16,222		1					1				
COO Residence	9	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,510,570	171,851	15,957		-					-				
COO Residence	10	A	34.590 (372) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,638,540	191,921	17,846											
COO Residence	10	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,609,890	175,237	16,261											
COO Residence	10	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,579,110	177,289	16,494											
COO Residence	10	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,810,900	177,037	16,426											
COO Residence	10	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,812,250	177,100	16,432											
COO Residence	10	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,618,660	177,142	16,448											
COO Residence	11	A	34.590 (372) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,658,210	192,489	17,898											
COO Residence	11	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,685,170	178,892	16,600											

I	物業的描述 Description of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area	售價 (元) Price	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方/呎) Unit Rate of		其他指明項目的面積 (不計算入實用面積) Area of other specified items (Not included in the Saleable Area) 平方米 (平方呎) sq. metre (sq. ft.)										
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Units	(including balcony, utility platform and verandah, if any)) sq. metre (sq. ft.)	(\$)	Saleab \$ per so	Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)		窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard	
COO Residence	11	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,653,710	180,984	16,837											
COO Residence	11	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,860,230	179,329	16,639		-1								1-	
COO Residence	11	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,861,580	179,391	16,645		1						-		-	
COO Residence	11	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,694,270	180,843	16,792										1	
COO Residence	12	A	34.590 (372) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,678,210	193,068	17,952										-1	
COO Residence	12	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,762,030	182,623	16,946											
COO Residence	12	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,730,000	184,763	17,189											
COO Residence	12	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,910,000	181,641	16,853										1	
COO Residence	12	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,911,350	181,704	16,859											
COO Residence	12	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,771,350	184,617	17,143		-								1	
COO Residence	15	A	34.590 (372) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,697,870	193,636	18,005		-								1	
COO Residence	15	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,812,480	185,072	17,173											
COO Residence	15	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,780,000	187,240	17,419											
COO Residence	15	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,960,570	183,990	17,071		-1-								1	
COO Residence	15	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,961,920	184,053	17,077											
COO Residence	15	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,822,030	187,098	17,373											
COO Residence	16	A	34.590 (372) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,717,980	194,217	18,059											

I	物業的描述 Description of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area	售價 (元) Price	每平方) 元,每 (元,每	實用面積 每平方米呎售價 元,每平方米 (元,每平方/呎) Unit Rate of Saleable Area											
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Units	(including balcony, utility platform and verandah, if any)) sq. metre (sq. ft.)	(\$)	Saleab	le Area q. metre	空調機房 Air-conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard	
COO Residence	16	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,863,600	187,553	17,404											
COO Residence	16	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,830,680	189,750	17,653											
COO Residence	16	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,011,690	186,365	17,292		1								-	
COO Residence	16	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,012,930	186,422	17,297		-								-1	
COO Residence	16	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,873,490	189,617	17,607										-1	
COO Residence	17	A	34.590 (372) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,724,720	194,412	18,077											
COO Residence	17	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,915,510	190,073	17,637											
COO Residence	17	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,882,140	192,299	17,890										1	
COO Residence	17	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,063,600	188,776	17,516											
COO Residence	17	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,064,840	188,834	17,521		-								1	
COO Residence	17	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,925,400	192,158	17,843		-								1	
COO Residence	18	A	34.590 (372) 露台 balcony : 2 (22) Utility Platform 工作平台: - (-)	6,744,840	194,994	18,131		-								1	
COO Residence	18	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,968,090	192,626	17,874										-1	
COO Residence	18	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,934,270	194,882	18,130											
COO Residence	18	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,116,180	191,219	17,742											
COO Residence	18	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,117,530	191,282	17,748											
COO Residence	18	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,977,980	194,732	18,082											

物業的描述 Description of Residential Property			實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area	售價 (元) Price	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方/呎) Unit Rate of		其他指明項目的面積 (不計算入實用面積) Area of other specified items (Not included in the Saleable Area) 平方米 (平方呎) sq. metre (sq. ft.)									
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Units	(including balcony, utility platform and verandah, if any)) sq. metre (sq. ft.)	(\$)	I	le Area q. metre sq. ft.)	空調機房 Air-conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard
COO Residence	19	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,021,470	195,217	18,115										
COO Residence	19	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	3,987,200	197,503	18,374										
COO Residence	19	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,169,330	193,688	17,971										
COO Residence	19	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,170,680	193,751	17,977										
COO Residence	19	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,031,470	197,350	18,325										
COO Residence	20	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,075,400	197,835	18,358										
COO Residence	20	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,040,900	200,163	18,622										
COO Residence	20	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,223,380	196,199	18,204										
COO Residence	20	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,224,610	196,256	18,210										
COO Residence	20	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,085,510	199,996	18,571										
COO Residence	21	В	20.600 (222) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,130,000	200,485	18,604										
COO Residence	21	С	20.188 (217) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,095,060	202,846	18,871										
COO Residence	21	D	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,277,870	198,730	18,439										
COO Residence	21	Е	21.526 (232) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,279,330	198,798	18,445										
COO Residence	21	F	20.428 (220) 露台 balcony : - (-) Utility Platform 工作平台: - (-)	4,140,450	202,685	18,820										

第三部份: 其他資料 Part 3: Other Information

- (1) 準買家應參閱發展項目的售樓說明書,以了解該項目的資料。
 - Prospective Purchasers are advised to refer to the sales brochure for the Development for information on the Development.
- (2) 根據《一手住宅物業銷售條例》第52(1)條及第53(2)及(3)條,-

According to sections 52(1) and 53(2) and (3) of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance, -

第52(1)條 / Section 52(1)

在某人就指明住宅物業與擁有人訂立臨時買賣合約時,該人須向擁有人支付售價的5%的臨時訂金。

A preliminary deposit of 5% of the purchase price is payable by a person to the owner on entering into a preliminary agreement for sale and purchase in respect of the specified residential property with the owner.

第53(2)條 / Section 53(2)

如某人於某日期訂立臨時買賣合約,並於該日期後的5個工作日內,就有關住宅物業簽立買賣合約,則擁有人必須在該日期後的8個工作日內,簽立該買賣合約。

If a person executes an agreement for sale and purchase in respect of the residential property within 5 working days after the date on which the person enters into the preliminary agreement for sale and purchase, the owner must execute the agreement for sale and purchase within 8 working days after that date.

第 53(3)條 / Section 53(3)

如某人於某日期訂立臨時買賣合約時,但沒有於該日期後的5個工作日內,就有關住宅物業簽立買賣合約,則 – (i) 該臨時合約即告終止;(ii) 有關的臨時訂金即予沒收;及 (iii) 擁有人不得就該人沒有簽立買賣合約而針對該人提出進一步申索。 If a person does not execute an agreement for sale and purchase in respect of the residential property within 5 working days after the date on which the person enters into the preliminary agreement for sale and purchase – (i) the preliminary agreement is terminated; (ii) the preliminary deposit is forfeited; and (iii) the owner does not have any further claim against the person for the failure.

- (3) 實用面積及屬該住宅物業其他指明項目的面積是按《一手住宅物業銷售條例》第8條及附表二第2部的計算得出的。
 - The saleable area and area of other specified items of the residential property are calculated in accordance with section 8 and Part 2 of Schedule 2 to the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.
- (4)(i) 支付條款 Terms of payment

註:於本第4節內,「售價」指本價單第二部份中所列之售價,而「成交金額」指臨時買賣合約中訂明指明住宅物業的實際售價。因應相關折扣〔如有〕按售價計算得出之價目,皆以四捨五入方式換算至佰位數作成交金額。Note: In this Section 4, "Price" means the price set out in Part 2 of this Price List and "purchase price" means the actual price of the specified residential property set out in the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.

The price obtained after applying the relevant discount(s) if any on the Price will be rounded to the nearest hundred to determine the purchase price.

於簽署臨時買賣合約時,買方須繳付相等於有關住宅物業的售價的5%作為臨時訂金(「臨時訂金」),部份臨時訂金港幣\$100,000.00須以銀行本票支付,剩餘之臨時訂金須以銀行本票及/或支票支付。 所有銀行本票及支票必須由香港持牌銀行發出,抬頭必須為「孖士打律師行」。

Purchasers shall pay a preliminary deposit ("Preliminary Deposit") equivalent to 5% of the purchase price of the residential property upon signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase. HK\$100,000.00 being part of the Preliminary Deposit shall be paid by a cashier order and the remaining balance of the Preliminary Deposit shall be paid by cashier order and/or cheque. All cashier orders and cheques shall be issued by a licensed bank in Hong Kong and shall be made payable to "Mayer Brown JSM".

- (A) 60天付款計劃 (照售價減 9%)
 - 60 Days Cash Payment Plan (9% discount from the Price)
 - (1) 相等於成交金額5%的臨時訂金於買方簽署臨時買賣合約時繳付,買方並須於簽署臨時買賣合約後5個工作天內簽署買賣合約。
 - The Preliminary Deposit equivalent to 5% of the purchase price shall be paid upon signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase. The Agreement for Sale and Purchase shall be signed by the Purchaser(s) within 5 working days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
 - (2) 成交金額95%即樓價餘款於買方簽署臨時買賣合約後60天內繳付。
 95% of the purchase price being balance of the purchase price shall be paid within 60 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.

(B) 120天付款計劃 (照售價減5%)

120 Days Cash Payment Plan (5% discount from the Price)

- (1) 相等於成交金額5%的臨時訂金於買方簽署臨時買賣合約時繳付,買方並須於簽署臨時買賣合約後5個工作天內簽署買賣合約。
 The Preliminary Deposit equivalent to 5% of the purchase price shall be paid upon signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase. The Agreement for Sale and Purchase shall be signed by the Purchaser(s) within 5 working days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- (2) 成交金額5%的進一步訂金及再期樓款於買方簽署臨時買賣合約後60天內繳付。 5% of the purchase price being further deposit and part payment of the purchase price shall be paid within 60 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- 成交金額90%即樓價餘款於買方簽署臨時買賣合約後120天內繳付。 90% of the purchase price being balance of the purchase price shall be paid within 120 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.

(C) 建築期付款計劃((照售價)

Stage Payment Plan (the Price)

- (1) 相等於成交金額5%的臨時訂金於買方簽署臨時買賣合約時繳付,買方並須於簽署臨時買賣合約後5個工作天內簽署買賣合約。
 The Preliminary Deposit equivalent to 5% of the purchase price shall be paid upon signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase. The Agreement for Sale and Purchase shall be signed by the Purchaser(s) within 5 working days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- (2) 成交金額5%的進一步訂金及再期樓款於買方簽署臨時買賣合約後60天內繳付。 5% of the purchase price being further deposit and part payment of the purchase price shall be paid within 60 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- (3) 成交金額5%的進一步訂金及再期樓款於買方簽署臨時買賣合約後120天內繳付。 5% of the purchase price being further deposit and part payment of the purchase price shall be paid within 120 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- (4) 成交金額2%的進一步訂金及再期樓款於買方簽署臨時買賣合約後180天內繳付。
 2% of the purchase price being further deposit and part payment of the purchase price shall be paid within 180 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- (5) 成交金額2%的進一步訂金及再期樓款於買方簽署臨時買賣合約後240天內繳付。
 2% of the purchase price being further deposit and part payment of the purchase price shall be paid within 240 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- (6) 成交金額2%的進一步訂金及再期樓款於買方簽署臨時買賣合約後300天內繳付。
 2% of the purchase price being further deposit and part payment of the purchase price shall be paid within 300 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- (7) 成交金額2%的進一步訂金及再期樓款於買方簽署臨時買賣合約後360天內繳付。
 2% of the purchase price being further deposit and part payment of the purchase price shall be paid within 360 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- (8) 成交金額2%的進一步訂金及再期樓款於買方簽署臨時買賣合約後420天內繳付。
 2% of the purchase price being further deposit and part payment of the purchase price shall be paid within 420 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- (9) 成交金額75%即樓價餘款於賣方向買方發出書面通知可將發展項目中的指明住宅物業有效地轉讓予買方的日期起14日內付清。
 75% of the purchase price being balance of the purchase price shall be paid by the Purchaser(s) within 14 days after the date of written notification to the Purchaser(s) that the Vendor is in a position validly to assign the specified residential property to the Purchaser(s).

提前付清餘額現金回贈優惠

Early Settlement Benefit

如選擇"建築期付款計劃"之買方提前於買賣合約訂明的付款日期之前付清成交金額餘款,可根據以下列表獲賣方送出現金回贈優惠(「提前付清餘額現金回贈優惠」)。

Where the purchaser chooses "Stage Payment Plan" and settles the Transaction Price in advance of the date of payment specified in the agreement for sales and purchase, the purchaser shall be entitled to an Early Settlement Benefit ("Early Settlement Benefit") offered by the vendor according to the table below.

提前付清餘額現金回贈優惠列表

Early Settlement Benefit Table

	提前付清餘額現金回贈優惠金額
Date of settlement of the Transaction Price	Early Settlement Benefit Amount
簽署臨時買賣合約的日期後180日內	成交金額3%
Within 180 days after the signing of the preliminary agreement for sale and purchase	3% of the Transaction Price
簽署臨時買賣合約的日期後181日-360日期間內	成交金額2%
Within 181 days to 360 days after the signing of the preliminary agreement for sale and purchase	2% of the Transaction Price
簽署臨時買賣合約的日期後361日-540日期間內	成交金額1%
Within 361 days to 540 days after the signing of the preliminary agreement for sale and purchase	1% of the Transaction Price

備註Remarks:

- (a) 買方須於付清成交金額餘額之日後30日內以書面方式向賣方代表律師申請提前付清餘額現金回贈優惠,賣方會在其代表律師於收到申請並確認有關資料無誤後,經由其代表律師向買方支付提前付清餘額現金回贈優惠。 The purchaser shall apply to the vendor's solicitor in writing for the Early Settlement Benefit within 30 days after the early settlement of the Transaction Price. Once all details are confirmed, the Vendor will pay the Early Settlement Benefit to the purchaser through the vendor's solicitor.
- (b) 付清成交金額日期以賣方代表律師收到所有成交金額款額日期為準。如上表中訂明的任何付清餘額的期限的最後一日不是工作日(按《一手住宅物業銷售條例》第2(1)條所定義),則該期限的最後一日定為下一個工作日。 The date of settlement of the Transaction Price shall be the date on which all Transaction Price is received by the vendor's solicitor. If the last day of any of the periods as set out in the table above is not a working day (as defined in section 2(1) of the Residential Properties (First-hand Sales Ordinance), the last day of that period shall be the next working day.
- (c) 本優惠受相關交易條款及條件限制。

This benefit is subject to the terms and conditions of the relevant transaction documents.

- (4)(ii) 售價獲得折扣的基礎 The basis on which any discount on the Price is available
 - (a) 請參閱 (4)(i) Please refer to (4)(i)
 - (b) 特別折扣 (只適用於120天付款計劃) Special Discount (only applicable to 120 Days Payment Plan) 凡選用120天付款計劃,買方可獲3%售價折扣優惠。

Where selected 120 Days Payment Plan, the Purchaser will be offered 3% disocunt on the Price.

(c) 印花稅津貼優惠 Stamp Duty Benefit

購買任何指明住宅物業之買方可獲額外售價3%折扣優惠

An extra discount of 3% from the Price will be offered to Purchaser who purchases any of the specified residential properties.

(d) 鐵路乘車優惠 Railway Transit Benefit

購買任何指明住宅物業之買方可獲港幣\$20,000折扣優惠

An extra discount of HK\$20,000 will be offered to Purchaser who purchases any of the specified residential properties.

Who is liable to pay the solicitors' fees and stamp duty in connection with the sale and purchase of a specified residential property in the Development

如買方選用賣方指定之代表律師作為買方之代表律師同時處理其正式買賣合約、按揭及樓契等法律文件,賣方同意為買方支付正式買賣合約及樓契兩項法律文件之律師費用。

If the Purchaser appoints the Vendor's solicitors to act on his/her behalf of all legal documents in relation to the purchase, the Vendor agrees to bear the legal cost of the Agreement for Sale and Purchase and the Assignment.

如買方選擇另聘代表律師作為買方之代表律師處理其正式合約、按揭及樓契等法律文件,買賣雙方須各自負責有關正式買賣合約及其他樓契兩項法律文件之律師費用。

If the Purchaser chooses to instruct his own solicitors to act for him in relation to the purchase, each of the Vendor and Purchaser shall pay his own solicitors' legal fees in respect of the Agreement for Sale and Purchase and the Assignment. 買方需支付一概有關臨時合約、買賣合約及轉讓契之印花稅(包括但不限於任何買方提名書或轉售的印花稅、從價印花稅、額外印花稅、買家印花稅及任何與過期繳付任何印花稅有關的罰款、利息及附加費等)、登記費及其他支出費用。

(4)(iv) 買方須為就買賣該項目中的指明 住宅物業簽立任何文件而支付的費用

Any charges that are payable by a Purchaser for execution of any document in relation to the sale and purchase of a specified residential property in the Development.

有關該住宅物業交易之草擬大廈公契及管理合約費用及附於該文件之圖則之費用的適當分攤、業權文件認正副本次費用、該住宅物業的買賣合約及轉讓契之圖則費,該住宅物業按揭(如有)之法律及其他費用及其他有關住宅物業的買賣文件的所有法律及其他實際支出等,均由買方負責。

The Purchaser(s) shall solely bear and pay a due proportion of the costs for the preparation of the Deed of Mutual Covenant and Management Agreement ("DMC") and the plans to be attached to the DMC, all costs for preparing certified copies of title deeds and documents of the residential property, all plan fees for plans to be annexed to the Agreement for Sale and Purchase and the Assignment, all legal and other costs and disbursements in respect of any mortgage (if any) in respect of the residential property and all legal cost and charges of any other documents relating to the sale and purchase of the residential property.

(5) 賣方已委任地產代理在發展項目中的指明住宅物業的出售過程中行事:

The Vendor has appointed estate agents to act in the sale of any specified residential property in the Development:

1.美聯物業代理有限公司 2.中原地產代理有限公司 3.利嘉閣地產有限公司 4.香港置業 (代理)有限公司 5.世紀21集團及旗下特許經營商 6.云房網絡(香港)代理有限公司 7.晉誠地產代理有限公司

8.香港測量師有限公司 9.香港(國際)地產商會 10.祥益地產代理有限公司 11.萬怡置業有限公司 12.錦興物業代理有限公司

請注意: 任何人可委任任何地產代理在購買該項目中的指明住宅物業的過程中行事,但亦可以不委任任何地產代理。

1.Midland Realty (International) Limited 2.Centaline Property Agency Limited 3.Ricacorp Properties Limited 4.Hong Kong Property Services (Agency) Limited 5.Century 21 Surveyors Limited 6.QFang Network (Hong Kong) Agency Limited 7.Earnest Property Agency Limited 8. Hong Kong Surveyor & Associates Limited 9.Hong Kong (International) Realty Association Limited & Chartered Members 10. Many Wells Property Agency Limited 11. Million Yield Properties Limited 12. Kam Hing Property Agency Company Limited;

Please note that a person may appoint any estate agent to act in the purchase of any specified residential property in the Development. Also, that person does not necessarily have to appoint any estate agent.

(6) 賣方就發展項目指定的互聯網網站的網址為: www.cooresidence.com.hk。

The address of the website designated by the Vendor for the Development is: www.cooresidence.com.hk.